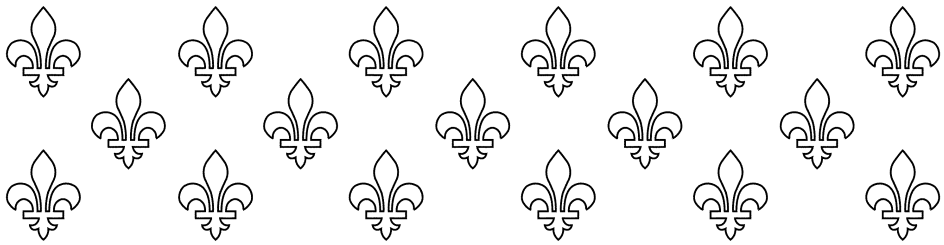

ASSEMBLÉE NATIONALE

PREMIÈRE SESSION QUARANTE ET UNIÈME LÉGISLATURE

Commission de la santé et des services sociaux

Rapport

Étude des crédits budgétaires du portefeuille « Santé et Services sociaux » pour l'année financière 2017-2018
(Adoptés)

Procès-verbaux des séances des 2, 3 et 4 mai 2017

Dépôt à l'Assemblée nationale :
n° 3213-20170510

QUÉBEC

TABLE DES MATIÈRES

PREMIÈRE SÉANCE, LE MARDI 2 MAI 2017 1
ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « SANTÉ ET SERVICES SOCIAUX » 2
VOLET SANTÉ ET ACCESSIBILITÉ AUX SOINS 2
Remarques préliminaires 2
Discussion générale 2
DEUXIÈME SÉANCE, LE MERCREDI 3 MAI 2017 4
ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « SANTÉ ET SERVICES SOCIAUX » (suite) 5
VOLET SANTÉ ET ACCESSIBILITÉ AUX SOINS (suite) 5
Discussion générale (suite) 5
Mise aux voix 6
TROISIÈME SÉANCE, LE JEUDI 4 MAI 2017 7
ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « SANTÉ ET SERVICES SOCIAUX » (suite) 8
VOLET RÉADAPTATION, PROTECTION DE LA JEUNESSE ET SANTÉ PUBLIQUE 8
Remarques préliminaires 8
Discussion générale 8
Mise aux voix 9

ANNEXE

I. Liste des documents déposés

Première séance, le mardi 2 mai 2017

Mandat : Étude des crédits budgétaires du portefeuille « Santé et Services sociaux », volet Santé et accessibilité aux soins, pour l'année financière 2017-2018 (Ordre de l'Assemblée le 29 mars 2017)

Membres présents :

M. Merlini (La Prairie), président

M. Busque (Beauce-Sud)
M^me^ Lamarre (Taillon), porte-parole de l'opposition officielle en matière de santé et d'accessibilité aux soins
M^me^ Melançon (Verdun)
M^me^ Montpetit (Crémazie)
M. Paradis (Lévis), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière de santé et de services sociaux
M. St-Denis (Argenteuil) en remplacement de M. Poëti (Marguerite-Bourgeoys)
M^me^ Sauvé (Fabre)
M^me^ Tremblay (Chauveau)

Autre(s) député(e)s présent(e)s :

M. Khadir (Mercier)
M^me^ Soucy (Sainte-Hyacinthe)

Témoins (par ordre d'intervention) :

M. Barette (La Pinière), ministre de la Santé et des Services sociaux
M. Serge Maltais, président et chef de la direction, Héma-Québec
M. Michel Delamarre, président-directeur général, Centre intégré universitaire en santé et service sociaux de la Capitale-Nationale
M. François Chiasson, adjoint au directeur de la logistique, Centre intégré universitaire en santé et service sociaux de la Capitale-Nationale
M. André Delorme, directeur, Direction de la santé mentale, ministère de la Santé et des Services sociaux

---

La Commission se réunit à la salle de l'Assemblée nationale de l'hôtel du Parlement

À 10 h 01, M. Merlini (La Prairie) déclare la séance ouverte.

M^me^ la secrétaire informe la Commission des remplacements.

ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « SANTÉ ET SERVICES SOCIAUX »

VOLET SANTÉ ET ACCESSIBILITÉ AUX SOINS

Il est convenu que le temps des remarques préliminaires sera limité à 17 minutes pour le groupe parlementaire formant le gouvernement, à 10 minutes pour l'opposition officielle et à 7 minutes pour le deuxième groupe d'opposition.

Il est convenu de procéder à une discussion générale par blocs de temps d'environ 20 minutes, incluant les questions et les réponses, et de procéder à la mise aux voix à la fin du temps alloué à l'étude de ces crédits.

Remarques préliminaires

M. Barette (La Pinière), M^me^ Lamarre (Taillon) et M. Paradis (Lévis) font des remarques préliminaires.

Discussion générale

Une discussion s'engage.

Il est convenu de permettre à M. Maltais de prendre la parole.

La discussion se poursuit.

À 12 heures, la Commission suspend ses travaux jusqu'après les affaires courantes.

À 15 h 30, la Commission reprend ses travaux.

Il est convenu de poursuivre les travaux au-delà de l'heure prévue.

La discussion se poursuit.

Il est convenu de permettre à M. Delamarre de prendre la parole.

La discussion se poursuit.

Il est convenu de permettre à M. Chiasson de prendre la parole.

La discussion se poursuit.

Avec la permission de M. le président, M. Barrette (La Pinière) dépose le document coté CSSS-068 (annexe I).

La discussion se poursuit.

À 18 h 15, la Commission suspend ses travaux jusqu'à 19 h 30.

À 19 h 33, la Commission reprend ses travaux.

Il est convenu de poursuivre les travaux au-delà de l'heure prévue.

La discussion se poursuit.

Il est convenu de permettre à M. Delorme de prendre la parole.

La discussion se poursuit.

À 21 h 48, M. le président lève la séance et la Commission ajourne ses travaux au mercredi 3 mai 2017, après les affaires courantes.

La secrétaire de la Commission,

Original signé par

Carolyne Paquette

Le président de la Commission,

Original signé par

Richard Merlini

CP/jd

Québec, le 2 mai 2017

Deuxième séance, le mercredi 3 mai 2017

Mandat : Étude des crédits budgétaires du portefeuille « Santé et Services sociaux », volet Santé et accessibilité aux soins, pour l'année financière 2017-2018 (Ordre de l'Assemblée le 29 mars 2017)

Membres présents :

M. Merlini (La Prairie), président

M. Busque (Beauce-Sud)
M^me^ Lamarre (Taillon), porte-parole de l'opposition officielle en matière de santé et d'accessibilité aux soins
M^me^ Melançon (Verdun)
M^me^ Montpetit (Crémazie)
M. Morin (Côte-du-sud) en remplacement de M. Poëti (Marguerite-Bourgeoys
M. Paradis (Lévis), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière de santé et de services sociaux
M^me^ Poirier (Hochelaga-Maisonneuve) en remplacement de M^me^ Hivon (Joliette)
M^me^ Sauvé (Fabre)
M. Turcotte (Saint-Jean)
M^me^ Tremblay (Chauveau)

Autre député présent :

M. Khadir (Mercier)

Témoins (par ordre d'intervention) :

M. Barette (La Pinière), ministre de la Santé et des Services sociaux
M. Antoine Groulx, directeur général adjoint, Services de santé et médecine universitaire, ministère de la Santé et des Services sociaux
M. Jacques Cotton, président-directeur général, Régie de l'assurance maladie du Québec
M. Clermont Gignac, directeur exécutif, Bureau de modernisation des centres hospitaliers universitaires de Montréal
M. Luc Boileau, président-directeur général, Institut national d'excellence en santé et en services sociaux

---

La Commission se réunit à la salle de l'Assemblée nationale de l'hôtel du Parlement.

À 11 h 30, M. Merlini (La Prairie) déclare la séance ouverte.

M^me^ la secrétaire informe la Commission des remplacements.

Il est convenu de poursuivre les travaux au-delà de l'heure prévue.

ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « SANTÉ ET SERVICES SOCIAUX » (suite)

VOLET SANTÉ ET ACCESSIBILITÉ AUX SOINS (suite)

Discussion générale (suite)

Une discussion s'engage.

Il est convenu de permettre à M. Groulx de prendre la parole.

La discussion se poursuit.

Il est convenu de permettre à M. Cotton de prendre la parole.

La discussion se poursuit.

À 13 h 30, la Commission suspend ses travaux jusqu'à 15 heures.

À 15 heures, la Commission reprend ses travaux.

La discussion se poursuit.

Il est convenu de permettre à M. Gignac de prendre la parole.

La discussion se poursuit.

Avec la permission de M. le président, M^me^ Poirier (Hochelaga-Maisonneuve) dépose les documents cotés CSSS-069 et CSSS-070 (annexe I).

La discussion se poursuit.

Avec la permission de M. le président, M^me^ Lamarre (Taillon) dépose le document coté CSSS-071 (annexe I).

La discussion se poursuit.

M^me^ Montpetit (Crémazie) remplace M. le président.

La discussion se poursuit.

M. Merlini (La Prairie) reprend ses fonctions à la présidence.

La discussion se poursuit.

Il est convenu de permettre à M. Boileau de prendre la parole.

La discussion se poursuit.

Le temps imparti à l'étude des crédits budgétaires du volet Santé et accessibilité aux soins du portefeuille « Santé et Services sociaux » étant écoulé, M. le président procède à la mise aux voix.

Mise aux voix

Programme 4 : Régie de l'assurance maladie du Québec

Le programme 4 est adopté à la majorité des voix.

M. le président dépose le document coté CSSS-072 (annexe I).

À 18 h 02, M. le président lève la séance et la Commission ajourne ses travaux au jeudi 4 mai 2017, à 15 heures.

La secrétaire de la Commission,

Original signé par

_____

Carolyne Paquette

Le président de la Commission,

Original signé par

_____

Richard Merlini

CP/jd

Québec, le 3 mai 2017

Troisième séance, le jeudi 4 mai 2017

Mandat : Étude des crédits budgétaires du portefeuille « Santé et Services sociaux », volet Réadaptation, protection de la jeunesse et santé publique, pour l'année financière 2017-2018 (Ordre de l'Assemblée le 29 mars 2017)

Membres présents :

M. Merlini (La Prairie), président

M. Huot (Vanier-les-Rivières) en remplacement de M. Poëti (Marguerite-Bourgeoys)
M^me^ Lavallée (Repentigny), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière de santé publique
M^me^ Melançon (Verdun)
M^me^ Montpetit (Crémazie)
M. Pagé (Labelle), porte-parole de l'opposition officielle en matière de santé publique et de prévention
M^me^ Sauvé (Fabre)
M. Schneeberger (Drummond–Bois-Francs), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière de protection de la jeunesse, en remplacement de M. Paradis (Lévis)
M. Reid (Orford) en remplacement de M. Busque (Beauce-sud)
M. Turcotte (Saint-Jean), porte-parole de l'opposition officielle en matière de services sociaux et de protection de la jeunesse

Autre député(e) présent(e) :

M^me^ Soucy (Sainte-Hyacinthe)

Témoins (par ordre d'intervention) :

M^me^ Charlebois (Soulanges), ministre déléguée à la Réadaptation, à la Protection de la jeunesse, à la Santé publique et aux Saines habitudes de vie
M. Horacio Arruda, directeur national de santé publique, ministère de la Santé et des Services sociaux

---

La Commission se réunit à la salle Louis-Joseph-Papineau de l'hôtel du Parlement.

À 15 heures, M. Merlini (La Prairie) déclare la séance ouverte.

M[me] la secrétaire informe la Commission des remplacements.

ÉTUDE DES CRÉDITS BUDGÉTAIRES DU PORTEFEUILLE « SANTÉ ET SERVICES SOCIAUX » (suite)

VOLET RÉADAPTATION, PROTECTION DE LA JEUNESSE ET SANTÉ PUBLIQUE

Il est convenu que le temps des remarques préliminaires soit limité à 17 minutes pour le groupe parlementaire formant le gouvernement, à 10 minutes pour l'opposition officielle et à 7 minutes pour le deuxième groupe d'opposition.

Il est convenu de procéder à une discussion générale par blocs de temps d'environ 20 minutes, incluant les questions et les réponses, et de procéder à la mise aux voix à la fin du temps alloué à l'étude de ces crédits.

Remarques préliminaires

M[me] Charlebois (Soulanges) fait des remarques préliminaires.

Discussion générale

Une discussion s'engage.

Il est convenu de permettre à M. Arruda de prendre la parole.

La discussion se poursuit.

À 18 heures, la Commission suspend ses travaux jusqu'à 19 h 30.

À 19 heures, la Commission reprend ses travaux.

La discussion se poursuit.

M[me] Melançon (Verdun) remplace M. le président.

La discussion se poursuit.

M. Merlini (La Prairie) reprend ses fonctions à la présidence.

La discussion se poursuit.

Le temps imparti à l'étude des crédits budgétaires du volet Réadaptation, protection de la jeunesse et santé publique du portefeuille « Santé et Services sociaux » étant écoulé, M. le président procède à la mise aux voix.

Mise aux voix

Programme 1 : Fonctions de coordination

Le programme 1 est adopté à la majorité des voix.

Programme 2 : Services dispensés à la population

Le programme 2 est adopté à la majorité des voix.

Programme 3 : Office des personnes handicapées du Québec

Le programme 3 est adopté à la majorité des voix.

Crédits budgétaires : Les crédits budgétaires du portefeuille « Santé et Services sociaux » pour l'année financière 2017-2018 sont adoptés à la majorité des voix.

M. le président dépose les documents cotés CSSS-073 à CSSS-080 (annexe I).

À 22 h 30, M. le président lève la séance et la Commission, ayant accompli son mandat, ajourne ses travaux sine die.

La secrétaire de la Commission,

Original signé par

Carolyne Paquette

Le président de la Commission,

Original signé par

Richard Merlini

CP/jd

Québec, le 4 mai 2017

ANNEXE I

Liste des documents déposés

Liste des documents déposés

Coalition avenir Québec. Communiqué de presse. Quotas de couche dans les CHSLD-La CAQ réclame une enquête du Protecteur du citoyen. Novembre 2016. 1 f. Déposé le 10 novembre 2016. CSSS-068

Centres hospitaliers universitaires de Montréal. [Proposition de positionnement général de modernisation des centres hospitaliers universitaires de Montréal]. non daté. 2f. Déposé le 3 mai 2017. CSSS-069

Ministère de la Santé et des Services sociaux. centres hospitaliers universitaires de Montréal. [Système budgétaire et financier. Année budgétaire 2016-2017]. Non daté. 1f. Déposé le 3 mai 2017. CSSS-070

Élisabeth Fleury. « Super-cliniques : dérogation à l'obligation d'ouvrir 84 heures par semaine ». Le Soleil. 3 mai 2017. 2f. Déposé le 3 mai 2017. CSSS-071

Ministère de la Santé et des Services sociaux. Régie de l'assurance maladie du Québec-Réponses aux demandes de renseignements généraux et particuliers. Étude des crédits 2017-2018. Non daté. 311 pages. Déposé le 3 mai 2017. CSSS-072

Ministère de la Santé et des Services sociaux. [Cahier explicatif des crédits. Étude des crédits 2017-2018]. Non daté. 36 pages. Déposé le 4 mai 2017. CSSS-073

Ministère de la Santé et des Services sociaux. [Réponses aux demandes de renseignements généraux. Étude des crédits 2017-2018]. Non daté. 150 pages. Déposé le 4 mai 2017. CSSS-074

Ministère de la Santé et des Services sociaux. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers – Opposition officielle - Volume 1. Étude des crédits 2017-2018]. Non daté. 327 pages. Déposé le 4 mai 2017. CSSS-075

Ministère de la Santé et des Services sociaux. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers – Opposition officielle - Volume 2. Étude des crédits 2017-2018]. Non daté. 316 pages. Déposé le 4 mai 2017. CSSS-076

Ministère de la Santé et des Services sociaux. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers – Opposition officielle - Volume 3. Étude des crédits 2017-2018]. Non daté. 347 pages. Déposé le 4 mai 2017. CSSS-077

Ministère de la Santé et des Services sociaux. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers - Deuxième groupe d'opposition - Volume 1. Étude des crédits 2017-2018]. Non daté. 280 pages. Déposé le 4 mai 2017. CSSS-078

Ministère de la Santé et des Services sociaux. [Réponses aux demandes de renseignements particuliers - Deuxième groupe d'opposition - Volume 2. Étude des crédits 2017-2018]. Non daté. 189 pages. Déposé le 4 mai 2017. CSSS-079

Ministère de la Santé et des Services sociaux. [Office des personnes handicapées du Québec – Réponses aux demandes de renseignements généraux –. Étude des crédits 2017-2018]. Non daté. 104 pages. Déposé le 4 mai 2017. CSSS-080